

EXTRAORDINARY



BUITENGEWONE

| SEEN BY |       |
|---------|-------|
| R.B.H.  | ..... |
| A.C.W.  | ..... |
| J.B.    | ..... |
| J.E.L.  | ..... |
| E.A.R.  | ..... |
| H.C.K.  | ..... |

# THE UNION OF SOUTH AFRICA Government Gazette

## Staatskoerant VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA

[Registered at the General Post Office as a Newspaper.]

[Geregistreer by die Hoofposkantoor as 'n Nuusblad.]

VOL. CXX.]      PRICE 6d.      PRETORIA, 13 JUNE 1940      PRYS 6d.      [No. 2776  
13 JUNIE

All Proclamations, Government and General Notices, published for the first time, are indicated by a \* in the left-hand upper corner.

Alle Proklamasies, Goewerments- en Algemene Kennisgewings, wat vir die eerste maal gepubliseer word, is in die linker-bohoek met 'n \* gemerk.

### PROCLAMATION

BY HIS EXCELLENCY THE RIGHT HONOURABLE SIR PATRICK DUNCAN, A MEMBER OF HIS MAJESTY'S MOST HONOURABLE PRIVY COUNCIL, KNIGHT GRAND CROSS OF THE MOST DISTINGUISHED ORDER OF SAINT MICHAEL AND SAINT GEORGE, ONE OF HIS MAJESTY'S COUNSEL LEARNED IN THE LAW, DOCTOR OF LAWS, GOVERNOR-GENERAL OF THE UNION OF SOUTH AFRICA.

\* No. 122, 1940.]

#### ATTACHMENT OF PERSONNEL AND MUTUAL POWERS OF COMMAND.

Under and by virtue of the powers vested in me by section ten, sub-section (4), of the Defence Act (Amendment) and Dominion Forces Act, 1932 (Act No. 32 of 1932), I do hereby proclaim, declare and make known that for the purposes of section ten of the said Act, a Union force, designated the Mobile Field Force, serving outside the limits of the Union of South Africa, is serving together or acting in combination with Dominion forces, that is to say with His Majesty's East African Forces.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Pretoria on the Thirteenth day of June One thousand Nine hundred and Forty.

PATRICK DUNCAN,  
Governor-General.

By Command of His Excellency the  
Governor-General-in-Council.

J. C. SMUTS.

### PROKLAMASIE

VAN SY EKSELLENSIE DIE HOOGEDELAGBARE SIR PATRICK DUNCAN, LID VAN DIE MEES EERVOLE GEHEIME RAAD VAN SY MAJESTEIT, GROOTKRUISRIDDER VAN DIE MEES ONDER-SKEIE ORDE VAN SINT MICHEL EN SINT JORIS, EEN VAN SY MAJESTEIT SE ADVOKATE BELESE IN DIE REG, DOKTOR IN DIE REGTE, GOEWERNEUR-GENERAAL VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

\* No. 122, 1940.]

#### BYVOEGING VAN PERSONEEL EN WEDERKERIGE BEVOEGDHED E TOT BEVELVOER.

Kragtens die bevoegdhede aan my verleen by subartikel (4) van artikel tien van die Wet tot Wysiging van die Verdedigingswet, en op Vrygewestelike Magte, 1932, verklaar, proklameer en maak ek hierby bekend dat vir sover dit artikel tien van voormelde Wet betref, 'n Unie-mag, genaamd die Mobiele Veldmag, wat diens doen buite die perke van die Unie van Suid-Afrika, diens doen of optree saam met die Vrygewestelike Magte, dit wil sê met sy Majesteit se Oos-Afrikaanse Magte.

GOD BEHORDE DIE KONING.

Gegee onder my Hand en die Grootseël van die Unie van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Dertiende dag van Junie Eenduisend Negenhonderd en Veertig.

PATRICK DUNCAN,  
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die  
Goewerneur-generaal-in-rade.

J. C. SMUTS.